



Comedores Económicos del Estado Dominicano
Santo Domingo Este, República Dominicana

“AÑO DE LA INNOVACION Y LA COMPETITIVIDAD”

DIJU/154/2019.



CONTRATO PARA LA COLOCACIÓN DE PUBLICIDAD SUSCRITO ENTRE LOS COMEDORES ECONOMICOS DEL ESTADO DOMINICANO Y LA EMPRESA NATUR, S.R.L.

ENTRE: DE UNA PARTE: COMEDORES ECONÓMICOS DEL ESTADO DOMINICANO, institución centralizada; constituida de acuerdo a la Ley No. 16 que declara un Estado de Emergencia Nacional de fecha 23 del mes de Junio del año 1942, y sus modificaciones contenidas en el Decreto No.1082-04, de fecha 3 de septiembre del año 2004, con Registro Nacional de Contribuyentes No.4-01-05251-2, Registro de Proveedores del Estado (RPE) No.1040 con su domicilio y asiento principal ubicado en la Avenida Presidente Estrella Ureña Esquina Avenida San Vicente de Paul, del sector Los Mina, Municipio de Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, debidamente representada por su Director **LIC. NICOLÁS ANTONIO CALDERÓN GARCÍA**, dominicano, mayor de edad, casado, funcionario público, portador de la Cédula de Identidad y Electoral No.001-0937978-4, domiciliado para los fines del presente contrato en la avenida Presidente Rafael Estrella Ureña esquina San Vicente de Paúl, sector Los Mina, Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, quien en lo que sigue del presente documento, se denominara **LA PRIMERA PARTE** o por su propio nombre; y,

DE LA OTRA PARTE: NATUR, S.R.L., con Registro Nacional de Contribuyentes (RNC) No.1-01-75239-4 y Registro de Proveedores del Estado (RPE) No.38864, con su domicilio social y asiento principal en la Avenida Gustavo Mejía Ricart No.76, del Sector Ensanche Naco, ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, debidamente representada por su Gerente el señor **FABIO ENRIQUE UREÑA ORTIZ**, dominicano, mayor de edad, casado, locutor, portador de la Cédula de Identidad y Electoral No.001-0946602-9, domiciliado y residente para los fines del presente contrato, en la Avenida Gustavo Mejía Ricart N0. 76, del Sector Ensanche Naco, ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, y Accidentalmente en este Municipio de Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana; quien en lo adelante se denominará **LA SEGUNDA PARTE**.

PREÁMBULO:

POR CUANTO: La Constitución Dominicana, Carta Magna que dirige nuestro ordenamiento jurídico establece en su artículo 138 los principios de la Administración Pública, entre los cuales figuran **la transparencia y la publicidad**, que deben servir de parámetro para las actuaciones que realiza la misma a través de su función institucional. Tanto la transparencia como la publicidad se ven claramente evidenciados a través de la colocación de los servicios publicidad institucional que este Instituto contrata, que sirven como una garantía del derecho que tienen todos los ciudadanos dominicanos de mantenerse informados de toda la actividad de la Administración Pública, en este caso, tan importante y especializado para el desarrollo de nuestro país.

POR CUANTO: La Ley No. 340-06, del dieciocho (18) de agosto de dos mil seis (2006), sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones, y su posterior modificación contenida en la Ley No. 449-06, del seis (06) de diciembre de dos mil seis (2006) y su Reglamento 543-12, del seis (06) de septiembre de dos mil doce (2012), establecen entre los Procedimientos de Selección determinados Procedimientos Especiales para Casos de Excepción.

POR CUANTO: Que el referido Reglamento 543-12, del seis (06) de septiembre de dos mil doce (2012), en su Artículo 3, numeral 10, de su Párrafo único, referido a los casos de excepción establece: *“La contratación de publicidad a través de los medios de comunicación social. Siempre y cuando la Entidad Contratante realice la contratación directamente con los medios de comunicación social sin hacer uso de servicios de intermediarios”*.





-Viene del anverso

POR TANTO, y en el entendido de que el preámbulo que antecede forma parte integral del presente contrato;

SE HA CONVENIDO Y PACTADO LO SIGUIENTE

ARTÍCULO PRIMERO: OBJETO DEL CONTRATO: LA PRIMERA PARTE mediante el presente documento contrata a **LA SEGUNDA PARTE**, para el siguiente servicio: La colocación de dos (02) Cuñas Publicitarias de 45 Segundos Cada Una, a través del Programa **PRONOSTICO AL FINAL**, que se difunde y transmite los días domingo en horario de 10:00 a 11:00 P.M., a través del Canal 19 de Cinevision, una red de sistema de cable que cubre todo el país y vía satélite, para así mantener informados a todos los ciudadanos de las diferentes actividades y programas diarios que desarrollan los **COMEDORES ECONÓMICOS DEL ESTADO DOMINICANO**, por lo que será ejecutado por **LA SEGUNDA PARTE**.

ARTÍCULO SEGUNDO: LA SEGUNDA PARTE se compromete a prestar a **LA PRIMERA PARTE** los servicios descritos en el ordinal primero del presente documento.

ARTÍCULO TERCERO: MONTO DEL CONTRATO: Ambas partes acuerdan que el monto a pagar por los servicios antes mencionados será la suma de **TREINTA MIL PESOS DOMINICANOS CON 00/100 MONEDA DE CURSO LEGAL (RD\$30,000.00)**, con Itbis incluido, de manera mensual, que **LA PRIMERA PARTE** se compromete a pagar a **LA SEGUNDA PARTE**, para un monto total de **TRESCIENTOS SESENTA MIL PESOS DOMINICANOS CON 00/100 MONEDA DE CURSO LEGAL (RD\$360,000.00)**, por la vigencia contratada de un (01) año a partir de la firma del presente contrato.

PARRAFO: TIEMPO DE VIGENCIA: El presente contrato tendrá una duración de un (01) año, contados a partir del día quince (15) de agosto del año dos mil diecinueve (2019), hasta el quince (15) de agosto del año dos mil veinte (2020).

ARTÍCULO CUARTO: Queda expresamente convenido entre ambos contratantes que, en caso de incumplimiento de las obligaciones contraídas por **LA SEGUNDA PARTE**, este contrato podrá ser rescindido unilateralmente por **LA PRIMERA PARTE**, sin obligaciones ni responsabilidades de ninguna especie, conviniéndose además que este instrumento contractual no genera compromisos laborales ni indemnizaciones de naturaleza alguna.

ARTÍCULO QUINTO: NULIDADES DEL CONTRATO: La violación del régimen de prohibiciones establecido en el Artículo 14 de la Ley No.340-06 originará la nulidad absoluta del Contrato, sin perjuicio de otra acción que decida interponer **LA PRIMERA PARTE**.

PÁRRAFO: La división del presente Contrato, con el fin de evadir las obligaciones de la Ley No. 340-06 y su Reglamento de Aplicación No. 543-12, y de las normas complementarias que se dicten en el marco del mismo, será causa de nulidad del mismo.

ARTÍCULO SEXTO: ARREGLO DE CONFLICTOS: LAS PARTES se comprometen a realizar sus mejores esfuerzos para resolver en forma amigable los conflictos o desacuerdos que pudieran surgir con relación al desarrollo del presente Contrato y su interpretación.

ARTÍCULO SEPTIMO: DERECHO DE ARBITRAJE: Cualquier controversia que surja en relación con la interpretación de este Contrato o en relación con los derechos u obligaciones de cualquiera será sometida a Arbitraje, de acuerdo al reglamento de la Corte de Arbitraje de la Cámara de Comercio y Producción del Distrito Nacional, con sujeción a las reglas que se especifican a continuación.

ARTÍCULO OCTAVO: INTERPRETACION DEL CONTRATO: El significado e interpretación de los términos y condiciones del presente Contrato se hará al amparo de las leyes de la República Dominicana.

ARTÍCULO NOVENO: IDIOMA OFICIAL: El presente Contrato ha sido redactado en español, que será el idioma de control para todos los asuntos relacionados con el significado e interpretación de los términos y condiciones de este documento.

ARTÍCULO DECIMO. TITULOS: Los títulos no limitarán, alterarán o modificarán el significado del Contrato.

ARTÍCULO DECIMO PRIMERO. LEGISLACION APLICABLE: LAS PARTES acuerdan que la ejecución del presente contrato se hará de conformidad con las leyes vigentes en República Dominicana.

ARTÍCULO DECIMO SEGUNDO: ELECCION DE DOMICILIO: Para todos los fines y consecuencias del presente Contrato, **LAS PARTES** eligen domicilio en las direcciones que figuran en la parte introductora del mismo, en el cual recibirán válidamente todo tipo de correspondencia o notificación relativa al presente Contrato, su ejecución y terminación.

ARTÍCULO DECIMO TERCERO: ACUERDO INTEGRRO: El presente Contrato y sus anexos contienen todas las estipulaciones y acuerdos convenidos entre **LAS PARTES**. En caso de ambigüedad, duda o desacuerdo sobre la interpretación del mismo y sus documentos anexos, prevalecerá su redacción.

Asimismo, se establece que si alguna de las disposiciones de este Contrato se declara inválida, las demás no serán afectadas y permanecerán plenamente vigentes.

HECHO, LEIDO Y FIRMADO en tres (3) originales de un mismo tenor, uno para cada una de **LAS PARTES** y el otro para los fines correspondientes. En el Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, hoy día quince (15) de agosto del año dos mil diecinueve (2019).

POR :

POR:

**COMEDORES ECONOMICOS DEL ESTADO
DOMINICANO**

NATUR, S.R.L.



LIC. NICOLAS ANT. CALDERON GARCIA
Director



FABIO ENRIQUE UREÑA ORTIZ
Suscribiente

YO, **LIC. SERGIO ANTONIO NAUT GONZALEZ**, Abogado Notario Público, de los del número de Distrito Nacional, Miembro activo del **COLEGIO DOMINICANO DE NOTARIOS INC. Mediante Matricula No.3022**, Certifico y Doy Fe de que por ante mí comparecieron los infrascritos contratantes, señores **LIC. NICOLÁS ANTONIO CALDERÓN GARCÍA** y **FABIO ENRIQUE UREÑA ORTIZ**, de generales y calidades que constan los cuales libre y voluntariamente firmaron en mi presencia el presente acto, declarándome bajo la fe del juramento haberlo hecho con las firmas que acostumbran a usar en todos los actos de su vida pública y privada. En el Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, hoy día quince (15) de agosto del año dos mil diecinueve (2019).



LIC. SERGIO ANTONIO NAUT GONZALEZ
Lic. Sergio Antonio Naut Gonzalez
Abogado - Notario Público





Comedores Económicos Del Estado Dominicano

Santo Domingo Este, República Dominicana

“AÑO DEL FOMENTO DE LAS EXPORTACIONES”



DIJU/004/2018

CONTRATO PARA LA COLOCACIÓN DE PUBLICIDAD SUSCRITO ENTRE LOS COMEDORES ECONOMICOS DEL ESTADO DOMINICANO Y LA EMPRESA NATUR,S.R.L.



ENTRE: DE UNA PARTE: COMEDORES ECONÓMICOS DEL ESTADO DOMINICANO, institución centralizada; constituida de acuerdo a la Ley No. 16 que declara un Estado de Emergencia Nacional de fecha 23 del mes de Junio del año 1942, y sus modificaciones contenidas en el Decreto No.1082-04, de fecha 3 de septiembre del año 2004, con Registro Nacional de Contribuyentes No.4-01-05251-2, Registro de Proveedores del Estado No.1040 con su domicilio y asiento principal ubicado en la Avenida Presidente Estrella Ureña Esquina Avenida San Vicente de Paul, del sector Los Mina, Municipio de Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, debidamente representada por su Director General **LIC. NICOLÁS ANTONIO CALDERÓN GARCÍA**, dominicano, mayor de edad, casado, funcionario público, portador de la Cédula de Identidad y Electoral No.001-0937978-4, domiciliado para los fines del presente contrato en la avenida Presidente Rafael Estrella Ureña esquina San Vicente de Paúl, sector Los Mina, Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, quien en lo que sigue del presente documento, se denominara **LA PRIMERA PARTE** o por su propio nombre; y,

DE LA OTRA PARTE: NATUR, S.R.L., con Registro Nacional de Contribuyentes No.1-01-75239-4, y Registro Proveedores del Estado (RPE) No.38864, con su domicilio social y asiento principal ubicado en la Avenida Gustavo Mejía Ricart No.76, del Sector Ensanche Naco, de la ciudad de Santo Domingo, Distrito Nacional, debidamente representado por su gerente señor **FABIO ENRIQUE UREÑA ORTIZ**, dominicano, mayor de edad, casado, locutor, portador de la Cédula de Identidad y Electoral No.001-0946602-9, domiciliado y residente en la Avenida Gustavo Mejía Ricart No.76, del Sector Ensanche Naco, de la ciudad de Santo Domingo, Distrito Nacional, y accidentalmente en este Municipio de Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana; quien en lo adelante se denominará **LA SEGUNDA PARTE**

Handwritten signatures and initials in blue ink on the left margin.

PREÁMBULO:

POR CUANTO: La Constitución Dominicana, Carta Magna que dirige nuestro ordenamiento jurídico establece en su artículo 138 los principios de la Administración Pública, entre los cuales figuran **la transparencia y la publicidad**, que deben servir de parámetro para las actuaciones que realiza la misma a través de su función institucional. Tanto la transparencia como la publicidad se ven claramente evidenciados a través de la colocación de los servicios publicidad institucional que este Instituto contrata, que sirven como una garantía del derecho que tienen todos los ciudadanos dominicanos de mantenerse informados de toda la actividad de la Administración Pública, en este caso, tan importante y especializado para el desarrollo de nuestro país.

POR CUANTO: La Ley No. 340-06, del dieciocho (18) de agosto de dos mil seis (2006), sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones, y su posterior modificación contenida en la Ley No. 449-06, del seis (06) de diciembre de dos mil seis (2006) y su Reglamento 543-12, del seis (06) de septiembre de dos mil doce (2012), establecen entre los Procedimientos de Selección determinados Procedimientos Especiales para Casos de Excepción.

POR CUANTO: Que la referida Ley, en su Artículo 6, numeral 8, de su Párrafo único, referido a los casos de excepción establece: *“La contratación de publicidad a través de los medios de comunicación”*.



Av. Presidente Estrella Ureña esq. San Vicente de Paúl. Telefono: 809-5921819, RNC: 4-01-05251-2, Comedores Económicos gob. do



POR CUANTO: Que el Decreto No.543-12, del 06 de septiembre de 2012, que instituye el Reglamento de Aplicación de la Ley sobre Compras y Contrataciones de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones establece, dentro de los Procedimientos Especiales para casos de excepción, los relacionados con la contratación de publicidad a través de los medios de comunicación.

POR TANTO, y en el entendido de que el preámbulo que antecede forma parte integral del presente contrato;

SE HA CONVENIDO Y PACTADO LO SIGUIENTE

ARTÍCULO PRIMERO: OBJETO DEL CONTRATO: LA PRIMERA PARTE mediante el presente documento contrata a **LA SEGUNDA PARTE**, para el siguiente servicio: La Colocación de dos (02) Cuñas Publicitarias de 45 Segundos Cada Una, a través del Programa **PRONOSTICO AL FINAL**, que se difunde y transmite los días domingo en el horario de 10:00 a 11:00 P.M., a través del Canal 19 de Cinevision, una red de sistema de cable que cubre todo el país y vía satélite, para así mantener informados a todos los ciudadanos de las diferentes actividades y programas diarios que desarrollan los **COMEDORES ECONÓMICOS DEL ESTADO DOMINICANO**, por lo que será ejecutado por **LA SEGUNDA PARTE**.

ARTÍCULO SEGUNDO: LA SEGUNDA PARTE se compromete a prestar a **LA PRIMERA PARTE** los servicios descritos en el ordinal primero del presente documento.

ARTÍCULO TERCERO: MONTO DEL CONTRATO: Ambas partes acuerdan que el monto a pagar por los servicios antes mencionados será la suma de **TREINTA MIL PESOS DOMINICANOS CON 00/100 MONEDA DE CURSO LEGAL (RD\$30,000.00)**, con Itbis., incluido, de manera mensual, que **LA PRIMERA PARTE** se compromete a pagar a **LA SEGUNDA PARTE**, para un monto total de **CIENTO OCHENTA MIL PESOS DOMINICANOS CON 00/100 MONEDA DE CURSO LEGAL (RD\$180,000.00)**, por la vigencia contratada que es de seis (6) meses a partir de la firma del presente contrato.

PARRAFO: TIEMPO DE VIGENCIA: El presente contrato tendrá una duración de seis (06) meses, contados a partir del día ocho (08) de enero del año dos mil dieciocho (2018), hasta el día ocho (08) de julio del año dos mil dieciocho (2018).

ARTÍCULO CUARTO: Queda expresamente convenido entre ambos contratantes que, en caso de incumplimiento de las obligaciones contraídas por **LA SEGUNDA PARTE**, este contrato podrá ser rescindido unilateralmente por **LA PRIMERA PARTE**, sin obligaciones ni responsabilidades de ninguna especie, conviniéndose además que este instrumento contractual no genera compromisos laborales ni indemnizaciones de naturaleza alguna.

ARTÍCULO QUINTO: NULIDADES DEL CONTRATO: La violación del régimen de prohibiciones establecido en el Artículo 14 de la Ley No. 340-06 originará la nulidad absoluta del Contrato, sin perjuicio de otra acción que decida interponer **LA PRIMERA PARTE**.

PÁRRAFO: La división del presente Contrato, con el fin de evadir las obligaciones de la Ley No. 340-06 y su Reglamento de Aplicación No. 543-12, y de las normas complementarias que se dicten en el marco del mismo, será causa de nulidad del mismo.

ARTÍCULO SEXTO: ARREGLO DE CONFLICTOS: LAS PARTES se comprometen a realizar sus mejores esfuerzos para resolver en forma amigable los conflictos o desacuerdos que pudieran surgir con relación al desarrollo del presente Contrato y su interpretación.

ARTÍCULO SEPTIMO: DERECHO DE ARBITRAJE: Cualquier controversia que surja en relación con la interpretación de este Contrato o en relación con los derechos u obligaciones de cualquiera será sometida a Arbitraje, de acuerdo al reglamento de la Corte de Arbitraje de la Cámara de Comercio y Producción del Distrito Nacional, con sujeción a las reglas que se especifican a continuación.

ARTÍCULO OCTAVO: INTERPRETACION DEL CONTRATO: El significado e interpretación de los términos y condiciones del presente Contrato se hará al amparo de las leyes de la República Dominicana.

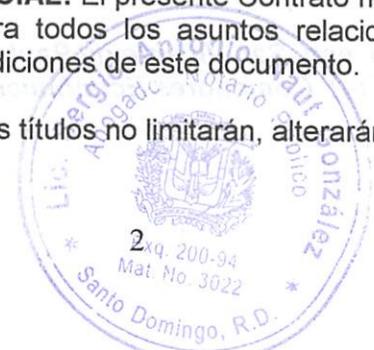
ARTÍCULO NOVENO: IDIOMA OFICIAL: El presente Contrato ha sido redactado en español, que será el idioma de control para todos los asuntos relacionados con el significado e interpretación de los términos y condiciones de este documento.

ARTÍCULO DECIMO. TITULOS: Los títulos no limitarán, alterarán o modificarán el significado del Contrato.



Handwritten signature in blue ink.

Handwritten signature in blue ink.



ARTÍCULO DECIMO PRIMERO. LEGISLACION APLICABLE: LAS PARTES acuerdan que la ejecución del presente contrato se hará de conformidad con las leyes vigentes en República Dominicana.

ARTÍCULO DECIMO SEGUNDO: ELECCION DE DOMICILIO: Para todos los fines y consecuencias del presente Contrato, LAS PARTES eligen domicilio en las direcciones que figuran en la parte introductora del mismo, en el cual recibirán válidamente todo tipo de correspondencia o notificación relativa al presente Contrato, su ejecución y terminación.

ARTÍCULO DECIMO TERCERO: ACUERDO INTEGRO: El presente Contrato y sus anexos contienen todas las estipulaciones y acuerdos convenidos entre LAS PARTES. En caso de ambigüedad, duda o desacuerdo sobre la interpretación del mismo y sus documentos anexos, prevalecerá su redacción. Asimismo se establece que si alguna de las disposiciones de este Contrato se declara inválida, las demás no serán afectadas y permanecerán plenamente vigentes.

HECHO, LEIDO Y FIRMADO en tres (3) originales de un mismo tenor, uno para cada una de LAS PARTES y el otro para los fines correspondientes. En el Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, hoy día ocho (08) de enero del año dos mil dieciocho (2018).

POR :

POR:

COMEDORES ECONOMICOS DEL ESTADO
DOMINICANO

NATUR, S,R,L.







LIC. NICOLAS ANT. CALDERON GARCIA
Director General

FABIO ENRIQUE UREÑA ORTIZ
Suscribiente

YO, LIC. SERGIO ANTONIO NAUT GONZALEZ, Abogado Notario Público, de los del número de Distrito Nacional, Miembro activo del **COLEGIO DOMINICANO DE NOTARIOS INC. Mediante Matricula No. 3022**, Certifico y Doy Fe de que por ante mí comparecieron los infrascritos contratantes, señores **LIC. NICOLÁS ANTONIO CALDERÓN GARCÍA y FABIO ENRIQUE UREÑA ORTIZ**, de generales y calidades que constan los cuales libre y voluntariamente firmaron en mi presencia el presente acto, declarándome bajo la fe del juramento haberlo hecho con las firmas que acostumbran a usar en todos los actos de su vida pública y privada. En el Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, hoy día ocho (08) de enero del año dos mil dieciocho (2018).


LIC. SERGIO ANTONIO NAUT GONZALEZ
Lic. Sergio Antonio Naut Gonzalez
Abogado - Notario Público



República Dominicana
Procuraduría General de la República
Certificamos que la firma insertada en el presente documento corresponde con la inserta en nuestros registros de firmas autografiadas.
Hija María Guzmán suscribiente
Firma Autografiada
033-8107-1107-464-3
Escanea el código de este documento impreso al código en nuestro portal
www.pgr.gob.do